

大清光緒十五年

本館新聞除禮拜外日出一張
本館外埠均可函致本館取
閱如外埠閱報加寄費不
也除日報外常刊送外復不
帶工本從英國購辦新式
各機器以待與各官商
刊印書籍件並有英國各
種活字及各式花邊等延有
西人地印工藝其精所有中
西文字均能刊印並有石板
印字大小機器均用精工

第 二 千 二 百 三 十 三 號

申報

本館開設在舊巴路口門牌第十四號

已丑四月初七日

印工絕倫前延有文士書
寫各體文字現由上海購到
各種新式鉛字其書目另行
刊佈所有各項價目甚相宜再
本館所寄來札原擇其有關
世道人心者附登其有無關
礙於人而涉於私者概不
登報嗣後 諸君來札尚祈
自諒更須寫實里而後敢
登但來稿登與不登均不能
將原稿收回也 本館謹白

凡刊印告白第一日每一字一仙第二日以下每字半仙 凡刊印告白第一日每一字一仙第二日以下每字半仙 凡刊印告白第一日每一字一仙第二日以下每字半仙

寄報聲明 ○啟者本報所出報紙其價係按年而算而半年閱畢一大張報費此與寄沽者有
所不同近見外埠諸君取閱本報者或有僅一二月之久即為止其更有取巧者取閱本報逾半年而
單往收報費之時則竟託詞謂已致函本報着為停寄何以復送前來遂是即欲圖沒報費而報館思
本館之報原期大眾同觀諸事之濟否不在一人倘不欲賜閱即以一函投本館斷無有不為之止茲豈有
強人看閱之理則此等之詐可知茲特聲明 諸君止看本報者必須請函由國家信館寄助投之本館
始為准信倘本館未接來函而為派送則不妨再為示教至於取閱報紙必須至一年半年方能止故否即
作為零沽當按價索償勿謂言之不預也特此聲明 本館謹白

論人須耐苦

人生天地之間善惡不同愚智不同厚薄不同忠佞不同蓋性之所偏則不能畫一而天之賦畀或末嘗無
殊也而惟好惡之心則無論何等之人莫不如出一轍富貴人則嗜好奢賤人則嗜好安逸人則嗜好勞苦
人則嗜好其有或異者非舍生取義之聖賢即出於矯情鎮物其為舍生取義者非富貴安逸則不好也蓋
有更重於此者故不敢好耳非貧賤勞苦則不惡也蓋有更甚於此者則不敢惡耳而矯情鎮物之徒亦非
不知富貴安逸為可好貧賤勞苦為可惡而貌出於非所好非所惡者其始以中沽名甲譽求吾所欲大欲耳
脫便富貴已至於極而所以安逸者無窮則將不暇別有所好耳貧賤已至於極而所以勞苦者無窮則將
不復別有所惡耳故曰好惡所在天下恒有同情也然則芸芸之中不論士農工商以及一切之眾庶誰不
知遂所好除所惡之為快而無如才力有限之境遇則求之適以絕之耳此不善於好者也必以貧賤勞苦為可惡
而汲汲以圖之恐不免非分妄為從而限制則求之適以絕之耳此不善於好者也必以貧賤勞苦為可惡
而汲汲以圖之恐不免越轍而馳心力誤用則謝之適以召之耳此不善於惡者也必以富貴安逸為可好
而汲汲以圖之恐不免越轍而馳心力誤用則謝之適以召之耳此不善於惡者也必以富貴安逸為可好
幸而與貧賤為緣士不能奮志青雲莽莽拾青紫而一蹶坐冷至為酸腐之儒農不能大有頻豐年慶召而
終歲勤動卒少收成工不能技藝超時而常有輟業之苦商不能和操三倍而常有虧折之虞凡心之所
求志之所在無不拂逆以至於窮於斯時而欲不苦不勞必不可倘心雖甘苦而不肯安於命運焉或始嘗
其苦而不能堅以操持焉則必心有未滿即志有紛馳而妄想非分之為莫走而運離未必皆有災害難底
於成而艱險之中仍乖正道求而弗得當有求於我而有所不能者矣惟其以耐之明知食則恒饑衣則
布褐居則陋室出則徒行甘苦況之不可堪或下英雄之淚一急及我何以至此必其才有不逮也才逮
矣必其運有未至也運未至而強求之必不可故易若自安其素待時而動讓當世之赫赫然富貴而能安
逸無患者先走一步至於後日之能否與之 駕或較於其前則皆不必預為之自恃亦預為之自慮也且
世之推許豪傑者必曰能窮能達能屈能伸我何人斯斯敢妄自菲薄取法貴士勉為豪傑可矣雖當苦
之境事皆逆志朋友親戚咸為之擲輸即在骨肉之親且不免有相棄相輕之弊化情此境味雖去更有
甚焉斯僕下登滿肚炎涼見其窮困不堪大有蘇季子枯槁形容之勢於昂背而非讓擊短橋而得志之
小人又自作威福以為我進卑下而機會亨通當今之時以貧富為貴賤而境地不預也鸚鵡落毛則難
不若彼雖離地非下其如辱在泥塗何哉故凡遇此等苦事當出以真大學問而有以容之我自有負豈小
人之所能榮辱然而此語未易幾也嘗見有自命為世家自命為師儒者矣以小人得勢則屈身事之意謂
得其喜悅則受益良多故不惜以貴賤之身而為下 嗚呼彼以富貴安逸為可好貧賤勞苦為可
惡而不知能達我之所好免我之所惡者固在於能耐苦之一端也

諭旨恭錄 ○三月初六日奉 硃筆這收掌試卷等所官着圈出齊華敏李垣鄧福初彭維璠姜
子珍王步瀾閔生陳李芳凌福添維翰袁楚潘梁旭培閻錫齡張丕基朱文鏡張春霖楊文春張蔭麟陳
澧范澤廉譚恩泰樹聲顧清銓去欽此同日奉 硃筆這場內管帶口糧查着左翼副都統英信右翼副都
統承綬去欽此同日奉 上諭昨日神武門外叩關之護軍平安着交刑部嚴行審訊欽此○初八日奉
旨貴恒現在入關所管節藍旗蒙古副都統着符珍署理欽此

取知府陳兆奎署照例用塔爾巴哈台印務章京員缺着恩隆去卓其知縣薛福祿着准其卓其加一級仍註冊開任候升資領爾着回任准其每次卓其加一級仍註冊照例用開復知縣出崇銓着准其開復原官仍發原省照例用欽此同日奉 上諭都察院游都事着長慶補授欽此同日奉 旨崇志着准其留院欽此

私函報關 ○西例所有書面向由郵政局代寄設有定章每兩視路之遠近貼貼釐印計銀若干俾資寄費其有自行携帶之信亦須照例貼貼釐印為憑若無釐印則作為私函論一經搜獲即置罰典律甚嚴也乃前日有柳輪船由三寶壠地方抵叻船中有工役陳福泰其華人營事之命携有一小箱登岸其箱面有該船之名道經土庫後街適有一百四十號之英差當值見福泰携箱忽覺登岸疑有所私因截而搜之則見內中函信疊疊計有四十函并未貼貼釐印且多有銀信在內而諸函多付本坡巨商號所收該差見此因執福泰解於府案福因供稱此事實不知情乃索其特事陳某所命着由是將陳執獲初三日府尊堂訊因判罰銀二百元無銀監禁三個月

巡差被革 ○本坡第四百零四號巡差名亞兒加打及五百五十八號巡差名亞未現已為副巡捕官紐計所革查其被革之事係因貪贓所累然則公門中人其可謂此苞苴而忘檢束乎

解犯到叻 ○有輪船名刺峇者昨由文打刺士地方抵叻船中載有罪犯二十九名到叻而後即交本坡司獄官督押至於各犯係因何罪則猶未得而知也

異產紀聞 ○某甲客籍人旅處柔佛地方娶某氏女為室女固生長於柔者既賦秉能旋徵微貳蚌追至去月廿八日忽呼腹痛因即臨盆產下一兒狀殊怪異計其肢體均如常人惟五官百骸皆偏無一正者手足則一長一短令觀者幾不知其為人甲初不欲舉之奈婦不忍遽棄因而乳哺至初二日遂登殤籍矣是亦賦生之異者是豈得天地間一偏之氣故具此一偏之形也歟

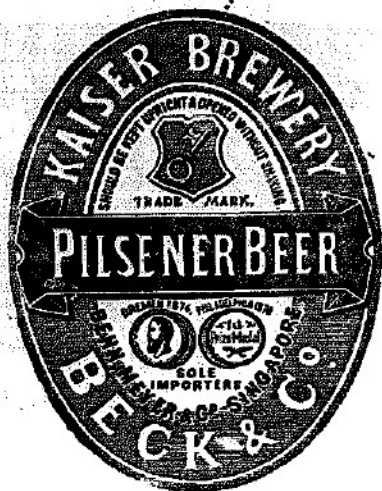
跌傷送院 ○孫育閩人也以承供馬草為業雖執業其微而僱之者眾計用孫之草者共有二十餘既之多以故所入亦殊不賸孫前日駕一牛車滿載草料欲至本坡諸厝繳納而已即坐於車上正意一時神倦竟在草堆中睡熟時該車適經荖于脚地方左右孫睡正濃不覺從車中跌下以至受有重傷而左臂亦經跌斷昏臥不起其伴見之乃呼差至將其昇送醫院調治有識其人名曰孫平日為人最好俠邪近來收有舊銀銀十元因酒蕩花叢不歸者數日矣是日始從某寮歸大抵竟夕無眠故在車中酣睡致有此失也噫是殆風流之孽報歟

鬼屋替代 ○俗傳鬼屋以及洋烟之鬼必須求替得替後乃可轉輪此雖屬不經之談然有時亦覺鑿然可據者黃某客籍人前年娶有妻某氏居地埔地方某屋樓中同居有閩人廖姓亦娶粵人婦為室故兩婦同居不殊妯娌黃廖二日出作工而兩婦在家無事寂談不虞岑寂前日黃廖二人均已出屋無聊因至黃室中欲與黃婦閒談及至則見黃婦在房與人囑哩細語心頗疑異黃已出室無他人安得有人共語疑其有所遇因靜而聽之語音甚細多不可辨惟僅聞一語曰吾今夜九點鐘來汝當候我婦曰語音是寂然寂婦不可耐因簾簾入則室內竟無他人因問黃婦頃與誰言婦曰無之廖婦見其神色有異知頃與言者必非人類乃不可詰靜以俟之無何黃自外歸入室後不三兩語即與婦口角爭鬧異常廖婦聞之始知頃與婦言者必鬼之求代也因向黃告以所見時廖婦因共謀所以禳之計廖曰是無妨可急遷婦於他所嚴以守之當無害黃如教乃即遷婦他所以避廖鬼鬼遷婦於己婦也亦遷而避之果獲無恙翌日歸家聞其樓下之人告云昨宵樓中有聲甚厲如人之相鬥者疑為有賊及秉燭觀之則竟悄無人跡云云黃廖二人人心知鬼求婦不得故肆咆哮然恐人驚疑故秘不敢道其事云

假鬼求食 ○陰陽異路人鬼殊途此中原不能以非義干犯第節違寒食荒塚魂歸琴飯紙錢誰祀若教之鬼故清明前後恒有闖鬼哭於途及妄入人家眾擾戾豈覺鬼門開特開於此月哉廿六甲有某甲修繕舊業日獲工錢僅賸自顧夫妻兩口膝下無兒幾類窮民之無告者前晚夕聞鬼聲泣於門外音悲慘婦曰是殆遊魂之無歸者夕聞即以酒食焚冥錢於門外祭之詎是夕鬼即入門對於甲體作語語謂爾之醢非決而江水不能懸密焚冥錢等語婦力不足薪無奈再市紙錢數百頁焚之鬼猶不去婦怒責曰爾前夕哭於途今竟侮爾而祀之爾竟乘此濫索姑從爾爾而為無厭之求耶吾夫婦老而貧終當與爾爾類倘不知機早退則任索一雙老骨頭便得爾爾問君設前對爾爾已人窮命賤爾誠不識時勢哉言次乘香格門外伴夫就寢夕午甲欠伸稍覺清醒索若飲畢翌晨而寢人謂鬼有禮見爾爾而不知鬼實驅逐技盡無所快還以去耳觀此則人與鬼之無嫌被索皆有要挾而來苟勢不可恃無不遠引他圖而清明放鬼一說又似確有可據第論者又謂上古帝王皆尚明塚與陽居宮室無異以春來十氣上升恐宅潮濕棺木易朽故奉季臘門一月以暢其氣後人謂清明鬼門開者蓋本於此云云然不知孰是而鬼神之為德終有不可思議者故夫予不以其渺茫也

懷柔訪遠 ○高麗為中國藩籬正朔同歲時入貢迄今二百餘年矣與琉球緬甸等國遠在邊陲僅存字小之名不責事大之實者不可同年而語而高麗亦格恭恭順奉命維繫與歐洲互市始見異思遷而強鄰之實逼處此者如獨善於自固於其最周之邦不復如前恭順焉傳相西安外懷懷也於今高麗派員大員兵宿將駐在高麗申明 國為我朝藩屬以杜強鄰覬覦云

蜜酒出賣



啟者茲本行由歐洲辦到上等密酒
來助發售其酒甚佳茲將標頭印出
諸君光顧祈為細認免致有誤倘
有無恥之徒假冒本行鎖匙標者本
行定必嚴為控究再此酒不能販往
加勝吧 三寶壟 泗里末
望加錫 檳榔嶼 日裡等處其
他各埠均能運往並此佈聞
大英一千八百八十六年十一月十
號 明也也洋行謹啟



法國頂上蜂窠標萬蘭池酒出售



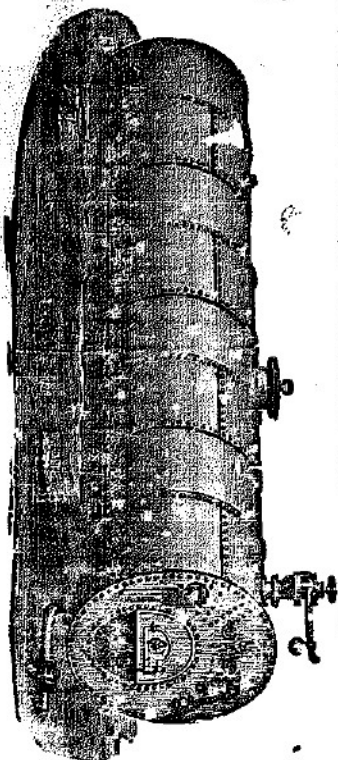
敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來
助發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血
氣壯筋骨悅顏色妙矣無窮今市上所有萬蘭池酒無
有能出其右者誠佐饌中妙品也至此酒惟本公司一
家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭
為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有到份之
者祈早惠臨沽買是荷
大英一千八百八十八年六月二十號
大清光緒十四年五月十一日 明也也公司謹啟

英國新出頂上花露水出售



敬啟者茲本公司所製之花露水及高浪水最為佳製
其香之清而且久非尋常可及者已馳譽歐洲用此水
者莫不噴噴稱爲妙品堅實荷領寶星七次以獎其佳
然則其妙處可知矣
欲購者請向致本公
司取討價單便知一切特此佈 聞
大英一千八百八拾七年四月二十五號
大清光緒十三年 加刺安巴圖馬厘公司謹啟

爐



代中西上商修補各種損壞機器工價格外公道如有 貴客賜顧者請至本
廠面議特此佈聞 西一千八百八十一年十一月廿六號 賴來安公司啟

中外眾國有限保險公司

啟者本公司設在倫敦資本銀二百萬鎊已先收足銀六十萬鎊
在倫敦本行代理承保各埠貨物及房屋火險等項其保費
照例所有花紅之項俟結賬之後按股分派前一千八百七十八年
一千八百八十年每股得利息銀計五
八仙又一千八百八十年至一千八
百八十二年每股得利息銀計一八
仙諸君商賜顧者請至本行面議商
可也 大清光緒九年 月 日
英一千八百八十三年八月廿七號
毛質德公司謹啟

啟者本公司設在倫敦資本銀二百萬鎊已先收足銀六十萬鎊
在倫敦本行代理承保各埠貨物及房屋火險等項其保費
照例所有花紅之項俟結賬之後按股分派前一千八百七十八年
一千八百八十年每股得利息銀計五
八仙又一千八百八十年至一千八
百八十二年每股得利息銀計一八
仙諸君商賜顧者請至本行面議商
可也 大清光緒九年 月 日
英一千八百八十三年八月廿七號
毛質德公司謹啟

鳥密酒發售

西國頂上密酒發售



Culmbacher Bock-Bier



啟者茲本行親由歐洲督辦頂上正裝密酒來助發售其酒香美異常且能製成爲得法功能清涼而毒能暑除煩於南洋尤屬相宜常飲之可令人不沾暑濕痼疾等症茲特將來發售價甚相宜諸君欲購買者請認以上所印此酒標頭爲憑選擇以免爲魚珠之混是所切盼特此佈聞
大清光緒十四年九月廿七日
大英一千八百八十八年十月三十一號
美憐登洋行啟

代驗機器 ○啟者余同習機器深於此道可以代人考驗因仁機噐以及籌商機噐等輪船等事倘 諸君有輪船火礮火礮等請往時加查驗自無損壞抑或新造輪船查驗否能自弊實等情亦無不可所僱工值力甚相宜或先與言明工價若干均從其便至於 諸君欲買受機器者請往代爲察驗合宜與否均能効勞 諸君惠顧者請移玉趾至附近郵局之麥打厘路邊第四十四號門牌本寫字樓內相商更得此佈
大英一千八百八十九年四月 號 西國機器師亞北壽啟

時款鐘表出售 ○啟者本店開設在國家信局對門即來安公司之隣專在歐洲督辦各式時款鐘表來助發售計有銀表一種最爲名貴每枚價銀二十五元并有大小各式金表甚多均屬富行出色者更有無須表匙自能上線之銀表每枚價銀五元其表甚爲堅固至於時鐘則各體俱備無論掛鐘座鐘以及石質之鐘皆備其鐘皆異常美觀以備諸君選擇他如金表金匙相合金表鍊金戒指等各物甚多不能備錄而本店月能代 諸君修理鐘表以及風雨針等件甚爲精細以能暑度無訛 諸君惠顧請移玉 光臨爲盼
大英一千八百八十八年四月十七號
模申鐘表店謹啟

西國醫士佛羅斯脫製治淋症補氣血藥水能治肝肺癰腫胃弱飲食停滯心悸多驚四肢酸軟身虛體弱酒色過度等症經馳名於世二十餘年天下各國講究講義者多經服用屢試屢驗其藥水用玻璃樽裝載其如何功用另行布列一紙用華字印刊每樽附送一張用此藥水者每日飲三次每次半碗或半茶

佛羅斯脫

乃飲每次用一茶匙以冷水或涼茶一酒杯調飲須食一傳之諸方得見

人藥房採買其在本坡則各藥房均有發售如欲多買者則至然里洋行對門之新嘉坡藥房即未中藥房內麥加里處選購大樽每樽分作一百二十八服小樽一元半樽每樽分作六十四服價銀一元二角

大英一千八百八十八年正月十八號

聖鑒事竊照湖州

步往開森茂監使知縣此奉 聞 大清光緒十五年閏月初一日 大英一千八百八十九年四月

至十一月十號即華二月二十日止如欲知其詳細者可詢問然中洋行在港可謂舉世保洋行如有欲承此役者可於
 西六月十號即華五月十七日禮拜六以前入票其票須註明火漆上寫交本坡督轅參贊以憑國家棄取各宜踴躍無觀望切切此
 諭 大英一千八百八十九年四月三十號 大清光緒十五年四月初一日

招承稅務 大英北基總輔政使司 為招承稅務事照得仙那港東方在丹戎因拿律丹民至沙北高及 阿覺古達 急卑路加耶
 頭巴打七等處現欲招人承辦西本歲下半年出口餉稅所有上產均歸承充人收取惟稅餉一項不在其內以上所列地方之人口
 稅亦招人承辦如各式洋酒 食鹽 雜烟 火柴等物入口之稅均歸其收取如再求增給地方收稅餉亦無不可倘欲知其詳細者
 在叻可詢問然中洋行在港可謂舉世保洋行如有欲承此役者可於西六月十號即華五月十七日禮拜六以前入票其票須註
 用火漆上寫交本坡督轅參贊以憑國家棄取各宜踴躍無觀望切切此諭 大英一千八百八十九年四月三十號 示

尋人告白 前著茲有男子一名姓顧名忠年二十歲番禺 補廩人原係性陶身材短小單眼白而瘦於本年二月廿一日被人
 所誘由香港搭勿者士邑拿火船往日里因船中各客客不願往日裡中途在船中喧鬧司舟因將該客帶至新嘉坡如有查知此人下落前來報
 知俾得往贖即酬花紅銀十大元如有收留者祈將此子送回朱廣蘭號即酬花紅銀三十元正其餘由叻朱廣蘭代交決不食言此帖是實
 大清光緒十五年歲次己丑三月廿一日 表兄陶敦復告白

車馬發售 敬啟者茲有馬車一輛並馬一對甚為精美其車乃係峇打刺士地方著名工師心中所做寄至叻地更請南末兄弟重
 新修理其馬係為阿納之種甚為雄壯善於駕駛運速可如人意或用單馬或用雙馬均無不可並有鞍轡等件無論單馬雙馬之鞍轡俱全此
 車馬等乃係按察使司之物如有欲為買受者請至本館詢問便得 大英一千八百八十九年四月十九號 巴越館主謹啟

妙手鑲牙 牙科一途雖云小道然亦頗難開世蓋必須盡得此中之奧方能無愧於心若得一知半解即欲以華人求則鮮有不至
 於快事者余向在歐洲精習牙科醫術舉凡鑲牙補牙脫牙以及牙科各症無不深通其奧前者曾至叻勝巴三寶瓏泗水以及爪亞地方街
 均蒙 諸君獎譽尤為三寶瓏馬妙泉馬天所賞識撰撰文以傳獎譽現在挾術遊叻寓居附近英大教堂之亞打非酒店內第十六號房中每
 日由上午十點鐘至下午五點鐘均在館候醫 諸君有欲就教者請即惠臨為盼 大英四月一號 西國牙科醫生非立謹啟

招延夥伴 敬啟者茲倫敦有某英商欲在檳城慕娘羅日裡泗水仰光等處各延請一人駐紮各地專代諸仕商購辦歐洲各物如
 有欲承此役者可至叻渣打銀行向余相商便得特此佈聞 大英一千八百八十九年四月四號 劉清玉謹啟

列願干那芽花露水 此水係以干那芽花
 所製其花出自日本國中香冠凡卉乃列願君
 在日本探辦回法京製成此水以故其香甚
 清而其用亦甚善如皮膚有皺裂等病抹此香
 水固能愈痊令人肌膚嫩滑顏色光潤且此香
 水盥洗固能令入肌膚嫩滑顏色光潤且此香
 水不生本藥房製成此種花露水銷流已久遐邇
 傳揚不料近有他商仿照本藥房所造此水以
 圖射利其質氣味遠遜迥隔霄壤 諸君有購
 買此水者請看以下所列第一款之西字標頭
 本藥房所用製此水之樽係有浮凸字樣如
 下所列第二款式且有西字註明列願公司字
 樣如標各均有親書號號始為真貨否則係為
 混冒向祈慎鑒至於各名式人等有在本藥房
 花露水或由外處運來或在本坡發售一經本
 藥房查出定必嚴行控究至本藥房之花露水
 係託新嘉坡藥房麥加君代售並未開枝別處
 併此聲明此佈

RIGAND'S KANAGA WATER.
 4430.
MORRHUOL.
 模好呂解毒藥丸 此丸端治虛損吐
 血花柳傳毒咳嗽哮喘
 目痛重舌等症其效如
 神且不惟解毒並且能
 調和營衛葆養精神現
 在法英美等國醫士所
 用花柳柳毒之藥均用
 此丸無不藥到病除立
 見春回若服此丸須仿
 照魚肝油之法要緩緩
 吞下必於用飯時吞
 服一二粒切勿誤為急
 吞以背服法此丸係以
 樽裝每樽計一百粒
 現託新嘉坡藥房麥加
 君處代售此佈
 大英十一月八號

SANTAL MIDY.
DR. MIDY'S SANDAL OIL CAPSULES.
 檀香油藥粒 此藥
 係製成油質以薄皮一
 重裹作粒形以便易吞
 而其藥力能治花柳
 淫毒白濁白帶等症一
 切等症如服藥後約歷
 二三日即見功效但所
 患過重者每日吞食
 六次每次吞食二粒至
 痊愈後宜再服十日
 庶得消除後患永絕根
 株倘食此藥時宜戒色
 慾忌食辛辣等物等事
 幸勿自誤致礙藥力之
 不神也現此藥託新嘉
 坡藥房麥加君處代
 售此佈

FRUIT JULIEN.
 淨律如生果藥糖 此
 藥糖係採鮮果之汁加以
 藥料和製成塊略如糖粒
 氣味日佳而其功效較於
 均能養食且其味有如糖
 菓最為適口尤為小兒所
 愛其藥力均可治腹汁太
 多患舌頭痛鬱結大便不
 通痔瘡血熱血毒以及皮
 膚發癢等症服之亦可涼
 血行滯且能令臟腑潔淨
 痼疾亦除但服之法宜於
 臨睡時吞服一二粒至翌
 早飲茶一杯須臾即覺大
 便通利身體爽快現此藥
 託新嘉坡藥房麥加君
 處寄售此佈

